

だい2か とっさのしじ

第2課 とっさの指示

ရတ်တရက် ညွှန်ကြားလာခြင်း

■ もくひょう 目標 ■

危険な行為に対する注意を理解して、反応することができる。

အန္တရာယ်ရှိသောအပြုအမူအပေါ်သတိပေးခြင်းကို နားလည်၍ လိုက်နာဆောင်ရွက်နိုင်ရန်။

災害発生時の命令を理解して、行動に移すことができる。

ဘေးအန္တရာယ်ဖြစ်ပွားသည့်အခါ အမိန့်ကို နားလည်၍ ပြုမူဆောင်ရွက်နိုင်ရန်။

とっさの指示

ရက်တရက် ညွှန်ကြားလမ်း

■^{かいわ}会話I■

実習生のリンさんは作業をしています。指導員の鈴木さんに危険な行為を指摘されます。

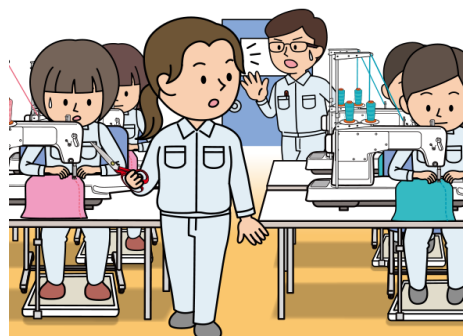
【リンさんは どうぐを てきせつな ほうほうで はこんで いません。】

【リンさんは 道具を 適切な 方法で 運んで いません。】

それ、あぶないよ！

鈴木

それ、危ないよ！



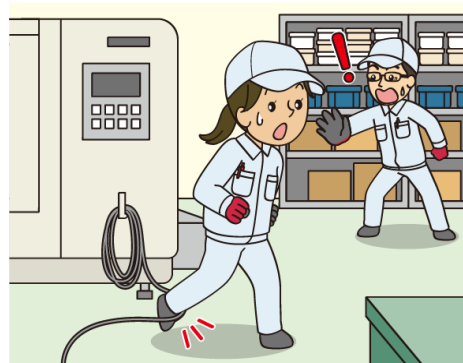
【リンさんは ゆかの コードに ひっかかりそうです。】

【リンさんは 床の コードに ひっかかりそうです。】

あぶない！ あしもと！

鈴木

危ない！ 足元！



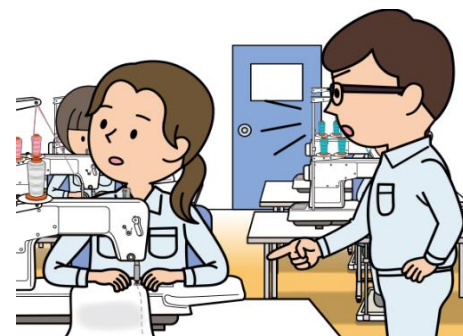
【リンさんは よそみを しながら ほうせいして います。】

【リンさんは よそ見を しながら 縫製して います。】

もとを みなさい！

鈴木

手元を 見なさい！



とっさの指示

ရုတ်တရက် ညွှန်ကြားလာခြင်း

■ かいわ 会話 I ■

အလုပ်သင် ကိုလင်းက အလုပ်လုပ်နေတယ်။ သင်တန်းမှူး ဦးဆူဇူက အန္တရာယ်ရှိတဲ့အပြုအမူကို သတိပေးတယ်။

【ကိုလင်းသည် ကိရိယာကို မှန်ကန်တဲ့နည်းနဲ့ သယ်လာခြင်းမရှိဘူး။】

Suzuki အဲဒါ အန္တရာယ်ရှိတယ်။

【ကိုလင်းက ကြမ်းပြင်မှာရှိတဲ့ မီးကြိုးနဲ့ ညှိတော့မယ်။】

Suzuki အန္တရာယ်ရှိတယ်။ ခြေထောက်ကို သတိထားပါ။

【ကိုလင်းသည် ငေးရင်းဖြင့် စက်ချုပ်နေပါသည်။】

Suzuki လက်နားကိုကြည့်။

とっさの指示

ရုတ်တရက် ညွှန်ကြားလာခြင်း

■^{かいわ}会話I■

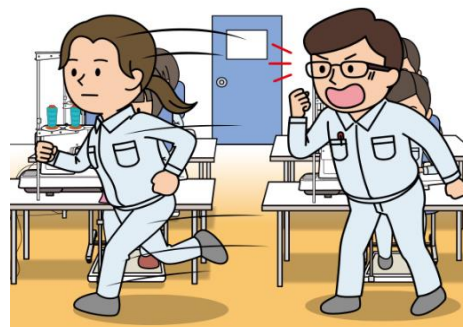
実習生のリンさんは作業をしています。指導員の鈴木さんに危険な行為を指摘されます。

【リンさんは つうろを はしって います。】

【リンさんは 通路を 走って います。】

鈴木

はしるな！
走るな！



【リンさんは やくひんが もれて いる ところを さわろうと して います。】

【リンさんは 薬品が 漏れて いる ところを 触ろうと して います。】

鈴木

さわるな！
触るな！

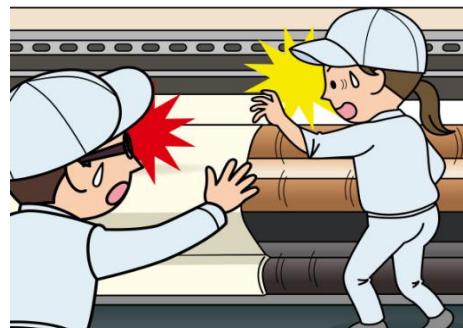


【きかいの かどうぶに リンさんの ふくの そでが まきこまれそうです。】

【機械の 稼働部に リンさんの 服の 袖が 巻き込まれそうです。】

鈴木

きかいを とめろ！
機械を 止めろ！



とっさの指示

ရုတ်တရက် ညွှန်ကြားလာခြင်း

■ 会話 I ■

အလုပ်သင် ကိုလင်းက အလုပ်လုပ်နေတယ်။ သင်တန်းမှူး ဦးဆူဇူက အန္တရာယ်ရှိတဲ့အပြုအမူကို သတိပေးတယ်။

【ကိုလင်းသည် လျှောက်လမ်းတွင် ပြေးနေပါသည်။】

Suzuki မပြေးနဲ့။

【ကိုလင်းက ဓာတုပစ္စည်းစိုနေတဲ့ နေရာကို ကိုင်မလိုလုပ်နေတယ်။】

Suzuki မကိုင်နဲ့။

【စက်လည်နေသည့်အပိုင်းထဲသို့ ကိုလင်း၏ အင်္ကျီလက် ညှပ်ဝင်သွားတော့မည့်ပုံဖြစ်နေပါသည်။】

Suzuki စက်ကို ရုပ်ပါ။

とっさの指示

ရုတ်တရက် ညွှန်ကြားလာခြင်း

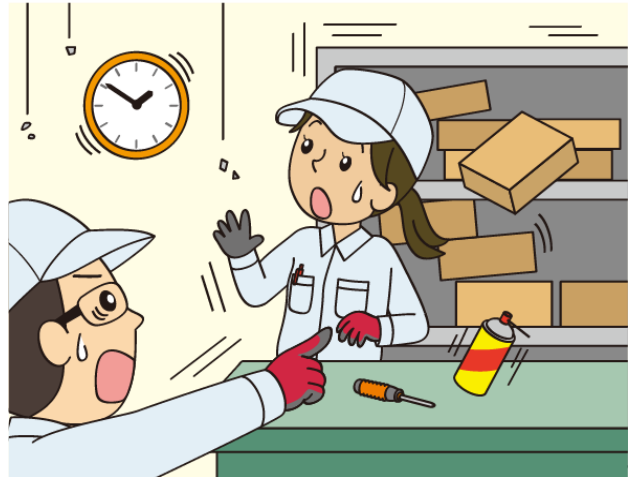
■^{かいわ}会話2■

作業場で地震が発生しました。

鈴木 じしんだ! つくえの したに もぐれ!
地震だ! 机の 下に もぐれ!

 でんげんを おとせ!
電源を 落とせ!

 そとへ にげる!
外へ 逃げろ!



■^{かいわ}会話3■

作業場で火災が発生しました。

鈴木 かじだ! ひを けせ!
火事だ! 火を 消せ!

 ひに ちかづくな!
火に 近づくな!

 けむりを すうな!
煙を 吸うな!



とっさの指示

ရုတ်တရက် ညွှန်ကြားလာခြင်း

■^{かいわ}会話2■

အလုပ်ရုံမှာ ငလျင်လှုပ်တယ်။

Suzuki ငလျင်လှုပ်တယ်။ စားပွဲခုံအောက်သို့ ဝင်လိုက်ပါ။

ပါဝါပိတ်ပါ။

အပြင်ကိုထွက်ပါ။

■^{かいわ}会話3■

အလုပ်ရုံမှာ မီးလောင်တယ်။

Suzuki မီးလောင်နေတယ်။ မီးငြိမ်းပါ။

မီးနားမကပ်နဲ့။

မီးခိုးငွေ့ မရှူနဲ့။

とっさの指示

ရုတ်တရက် ညွှန်ကြားလာခြင်း

■ ことば ■

	ことば	読み
1	危ない	あぶない
2	足元	あしもと
3	手元	てもと
4	走る	はしる
5	触る	さわる
6	機械	きかい
7	止める	とめる
8	地震	じしん
9	もぐる	もぐる
10	電源を落とす	でんげんをおとす
11	逃げる	にげる
12	火事	かじ
13	火	ひ
14	消す	けす
15	近づく	ちかづく
16	煙	けむり
17	吸う	すう
18		
19		
20		
21		
22		
23		
24		
25		
26		
27		
28		
29		
30		

とっさの指示

ရုတ်တရက် ညွှန်ကြားလာခြင်း

	意味
1	အန္တရာယ်ရှိတယ်
2	ခြေထောက်နားမှာ
3	လက်နားမှာ
4	ပြေးသည်
5	ကိုင်သည်
6	စက်
7	ရပ်တယ်
8	လျှင်
9	အောက်သို့ဝင်သည်
10	ပါဝါပိတ်သည်
11	ထွက်ပြေးသည်
12	မီးလောင်မှု
13	မီး
14	ငြိမ်းသည်
15	အနီးကပ်သည်
16	မီးခိုး
17	ရှူသည်
18	
19	
20	
21	
22	
23	
24	
25	
26	
27	
28	
29	
30	